

«APPROVED»
 Chief Mechanic of
 «Shurtan GCC» LLC
 Kh.Allayorov
 «28» 12 2022 y.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ЗАДАНИЕ на закупку стеклоткани с тефлоновым PTFE покрытием для нужд ООО «Шуртанский ГХК»	Technical assignment for the purchase of fiberglass with teflon PTFE coating for the needs of «SGCC» LLC
--	--

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ / 1.GENERAL INFORMATION

1.1 Наименование	1.1 Name
Стеклоткань с тефлоновым PTFE покрытием.	Fiberglass with Teflon PTFE coating.
1.2 Основание и цель приобретения товара	1.2 The basis and purpose of the purchase of the goods
Основание: Внеплановая заявка на 2023 год. Цель: Для изоляции печей перолиза и паровых турбин.	Basis: Unscheduled application for 2023. Purpose: For insulation of pyrolysis furnaces and steam turbines.
1.3 Сведения о новизне	1.3 Novelty Information
Товар должен быть новым.	The product must be new.

2. ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ / 2. SCOPE OF APPLICATION

Применяется в качестве внутреннего слоя термочехлов оборудования и трубопроводов в цехе производства этилена.

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ТРЕБОВАНИЯ / 3. TECHNICAL REQUIREMENTS

3.1 Основные технические требования / 3.1 Basic technical requirements

Переплетение / Interlacing	Сатин / sateen	
Количество нитей: кв.см / Number of threads: kv.cm	Основа / footing	18.5
	Уток / plate	12.8
Разрывная нагрузка N/5cm / Breaking load N/5cm	Основа / footing	4500N/5cm
	Уток / plate	2500N/5cm
Вес / Weight	560 г/м ² / 560 g/m ²	
Толщина / Thickness	0,43 мм / 0.43 mm	
Ширина / width	152,4 см / 152.4 sm	
Длина рулона / Roll length	50 метр / 50 meter	
Покрытие / coating	Одностороннее 130 гр. с одной стороны / PTFE / One-sided 130 gr. on one side PTFE	
Цвет / Colour	Серебристо-серый / Silver-grey	
Температурная стойкость / Temperature resistance	Ткань основа до +550°С / Fabric base up to +550 ° C	
Температурная стойкость / Temperature resistance	Температура плавления покрытия: +315°С / Melting point of the coating: +315 °C	
Количество / Quantity	300 метров / 300 meters	

4. ТРЕБОВАНИЯ ПО ПРАВИЛАМ СДАЧИ И ПРИЕМКИ /

4. REQUIREMENTS FOR THE RULES OF DELIVERY AND ACCEPTANCE

4.1 Порядок сдачи и приемки	4.1 The order of delivery and acceptance
Приемка и входной контроль Продукции на соответствие количеству, качеству выполняется на складе Заказчика. В случае несоответствия поставляемого товара с заказной спецификацией или если товар не прошел входной контроль качества, Поставщик обязан заменить его в течение срока, указанного в договоре на поставку. Транспортные расходы при замене товара берет на себя Поставщик товара.	Acceptance and input control of Products for compliance with quantity and quality is carried out at the Customer's warehouse. In case of non-conformity of the delivered goods with the ordered specification or if the goods have not passed the entrance quality control, the Supplier is obliged to replace it within the period specified in the delivery contract. The transportation costs for the replacement of the goods are borne by the Supplier of the goods.

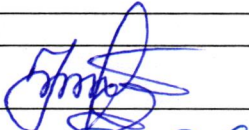

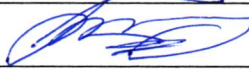


4.2 Требования по передаче заказчику технических и иных документов при поставке товара	4.2 Requirements for the transfer of technical and other documents to the customer upon delivery of the goods
<ul style="list-style-type: none"> - паспорт товара на русском языке, - сертификат на материалы; - сертификаты качества и соответствия завода изготовителя; - сертификат о стране происхождения товара; - паспорт безопасности товара. 	<ul style="list-style-type: none"> - product passport in Russian, - certificate for materials; - certificates of quality and conformity of the manufacturer; - certificate of the country of origin of the goods; - product safety data sheet.

**5. ТРЕБОВАНИЯ К КАЧЕСТВУ И КЛАССИФИКАЦИИ /
5. ТРЕБОВАНИЯ К КАЧЕСТВУ И КЛАССИФИКАЦИИ**

<p>Качество товара должно соответствовать установленным стандартам и техническим условиям завода-изготовителя и подтверждаться сертификатом заводских испытаний, выдаваемых заводом-изготовителем. Срок гарантии качества не менее 3 лет.</p>	<p>The quality of the goods must comply with the established standards and specifications of the manufacturer and be confirmed by a certificate of factory tests issued by the manufacturer. The quality guarantee period is at least 3 years.</p>
---	--

**6. ТРЕБОВАНИЯ К КОЛИЧЕСТВУ, КОМПЛЕКТАЦИИ, МЕСТУ И СРОКУ (ПЕРИОДИЧНОСТИ) ПОСТАВКИ
6. REQUIREMENTS FOR QUANTITY, PACKAGING, PLACE AND TERM (FREQUENCY) OF DELIVERY**

<p>Количество согласно раздела 3 пункт 3.1 данного технического задания. Время и место доставки определяется предложением поставщика и договором.</p>	<p>Quantity according to section 3, paragraph 3.1 of this technical specification. The time and place of delivery is determined by the supplier's offer and the contract.</p>
---	---

Разработчики: / Developed by:	
Заместитель главного механика: Deputy Chief Mechanical engineer:	 M. Salaev
Инженер ОГМ: ChMD Engineer:	 F. Botirov
Начальник ЦПЭ: Head of the ethylene production shop:	 O. Murtazaev
Ведущий инженер СУМТР: Lead engineer of MTRMS:	 U. Khidirov
Старший механик: Senior mechanic:	 F. Nurmatov

Настоящее техническое задание составлено на русском и английском языках. При наличии разногласий между русским и английским языками, текст на русском языке будет превалять.

This technical assignment is drafted in Russian and English languages. In case of discrepancies between the Russian and English languages, the Russian language shall prevail.